

Por favor lea este instructivo antes de usar el producto

Please Read and Save this Use and Care Book

 **BLACK & DECKER**® *Home*

Cafetera programable de 12 tazas

12-Cup Programmable Coffeemaker

IMPORTANTE /IMPORTANT

LAVE LA JARRA ANTES DEL PRIMER USO

WASH CARAFE BEFORE FIRST USE!



USA/Canada

1-800-231-9786

México

01-800-231-9786

www.prodprotect.com/applca

Accesorios/Piezas
Accessories/Parts (USA/Canada)
1-800-738-0245

**Modelo
Model**

DCM2161B

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando se usan aparatos eléctricos, siempre se deben respetar las siguientes medidas básicas de seguridad:

- Por favor lea todas las instrucciones.
- No toque las superficies calientes. Use las asas o las perillas.
- A fin de protegerse contra un choque eléctrico y lesiones a las personas, no sumerja el cable, los enchufes ni el aparato en agua ni en ningún otro líquido.
- Todo aparato eléctrico usado en la presencia de los niños o por ellos mismos requiere la supervisión de un adulto.
- Desconecte el aparato de la toma de corriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Espere que el aparato se enfríe antes de instalarle o retirarle piezas y antes de limpiarlo.
- No use ningún aparato eléctrico que tenga el cable o el enchufe averiado, que presente un problema de funcionamiento o que esté dañado. Acuda a un centro de servicio autorizado para que lo examinen, reparen o ajusten o llame gratis al número correspondiente en la cubierta de este manual.
- El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede ocasionar incendio, choque eléctrico o lesiones a las personas.
- No use este aparato a la intemperie.
- No permita que el cable cuelgue del borde de la mesa o del mostrador ni que entre en contacto con las superficies calientes.
- No coloque el aparato sobre ni cerca de las hornillas de gas o eléctricas ni adentro de un horno caliente.
- Siempre conecte primero el cable al aparato y después, enchúfelo a la toma de corriente. Para desconectar, ajuste todo control a la posición de apagado (OFF) y después, retire el enchufe de la toma de corriente.
- Este aparato se debe usar únicamente con el fin previsto.
- La tapa debe permanecer sobre la jarra cuando el aparato está en uso.
- El retirar la tapa durante los ciclos de colado puede ocasionar quemaduras.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES.

Este aparato eléctrico es para uso doméstico únicamente.

ENCHUFE POLARIZADO (Solamente para los modelos de 120V)

Este aparato cuenta con un enchufe polarizado (un contacto es más ancho que el otro). A fin de reducir el riesgo de un choque eléctrico, este enchufe encaja en una toma de corriente polarizada en un solo sentido. Si el enchufe no entra en la toma de corriente, inviértalo y si aun así no encaja, consulte con un electricista. Por favor no trate de alterar esta medida de seguridad.

TORNILLO DE SEGURIDAD

Advertencia: Este aparato cuenta con un tornillo de seguridad para evitar la remoción de la cubierta exterior del mismo. A fin de reducir el riesgo de incendio o de choque eléctrico, por favor no trate de remover la cubierta exterior. Este producto no contiene piezas reparables por el consumidor. Toda reparación se debe llevar a cabo únicamente por personal de servicio autorizado.

CABLE ELÉCTRICO

- a) El producto se debe proporcionar con un cable eléctrico corto (o uno separable), a fin de reducir el riesgo de tropezar o de enredarse en un cable más largo.
- b) Existen cables eléctricos más largos y separables o cables de extensión que uno puede utilizar si toma el cuidado debido.
- c) Si se utiliza un cable separable o de extensión,
 - 1) El régimen nominal del cable separable o del cable de extensión debe ser, como mínimo, igual al del régimen nominal del aparato.
 - 2) Si el aparato es de conexión a tierra, el cable de extensión debe ser un cable de tres alambres de conexión a tierra.
 - 3) Uno debe acomodar el cable más largo de manera que no cuelgue del mostrador o de la mesa, para evitar que un niño tire del mismo o que alguien se tropiece.

Nota: Si el cordón de alimentación está dañado, en América Latina debe sustituirse por un personal calificado o por el centro de servicio autorizado.

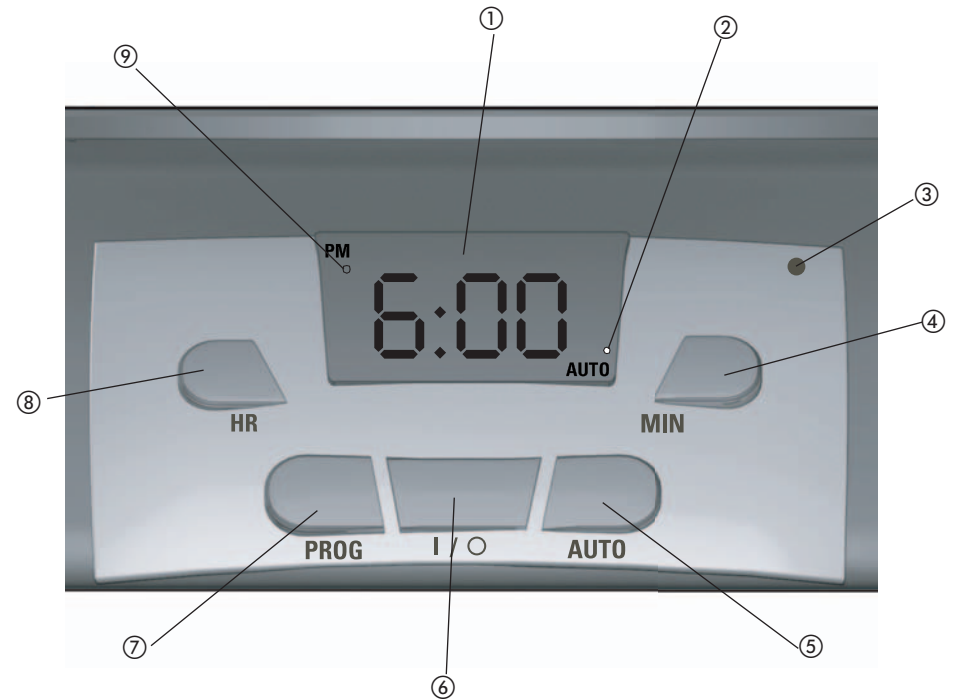
Este producto puede variar ligeramente del que aparece ilustrado.



A

1. Tapa del tanque de agua y del cesto de colar
2. Rociador de agua
3. Tanque de agua
4. Indicador del nivel de agua (a cada lado) con medidas de tazas
5. Almacenamiento del cable (dentro de la unidad)
6. Panel de control
7. Placa de calentamiento
8. Jarra de 12 tazas/1774 ml (60 oz.)
9. Tapa de la jarra
10. Cesto de colar removible
11. Filtro dorado permanente

Panel de control



B

1. Pantalla digital

Muestra:

- La hora actual
 - Ciclo de colado programado
2. Luz indicadora del ciclo de colado programado (en la pantalla digital): Se enciende cuando se activa la función de colado automático.
 3. Luz de funcionamiento: Se prende cuando la unidad está encendida y cuando la placa de calentamiento está caliente.
 4. Botón MIN: Programa los minutos.
 5. Botón AUTO: Inicia el ciclo de colado automático.
 6. Botón de ENCENDER/APAGAR (I/O): Enciende y apaga la unidad.
 7. Botón PROG: Activa la función de colado automático.
 8. Botón HOUR: Programa la hora.
 9. Luz indicadora de PM (en la pantalla digital): Se prende para indicar las horas PM.

Cómo usar

Este producto está diseñado únicamente para uso doméstico.

ANTES DE USAR

1. Retire el material de empaque del producto al igual que cualquier etiqueta o calcomanía.
2. Retire cualquier literatura y consérvela para consultas futura.
3. Lave todas las piezas como se indica en la sección de CUIDADO Y LIMPIEZA.



4. Abra la tapa del tanque de agua/cesto de colar y llene el tanque con agua fresca hasta la medida que marca 12 tazas.

Precaución: Tenga cuidado de no exceder la capacidad máxima, de 12 tazas, para evitar que el agua se derrame por el agujero ubicado en la parte trasera de la cafetera (C).

5. Coloque el filtro permanente dentro del cesto de colar con el asa hacia la derecha.
6. Cierre la tapa del tanque de agua/cesto de colar.



7. Para colocar la tapa de colado en la jarra, inserte las piezas salientes a cada lado de la misma en los agujeros que les corresponden en el asa de la jarra. Comience por el lado izquierdo y luego haga presión hasta que el lado derecho encaje en su lugar (D).

8. Coloque la jarra vacía en la placa de calentamiento.

9. Hale el cable para sacarlo de la ranura que lo sujeta a la parte de atrás del aparato y conéctelo a un tomacorriente estándar.
10. Sin agregar café, cuele el agua según las instrucciones en la sección CÓMO COLAR EL CAFÉ. Esto elimina cualquier polvo o residuo que haya quedado del proceso de fabricación.
11. Cuando termine el ciclo de colado, deseche el agua de la jarra.
12. Apague la cafetera, desconéctela y permita que se enfríe.

CÓMO AJUSTAR EL TAMAÑO DEL CABLE ELÉCTRICO

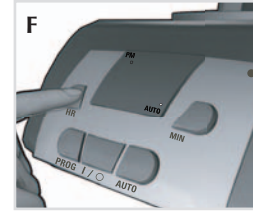
- Usted puede ajustar el largo del cable eléctrico según necesite.
- Para aumentar el largo del cable, simplemente hálelo hacia la parte de afuera del (tire del cable no del enchufe).
- Para disminuir el largo del cable, simplemente alimente el exceso de cable dentro del compartimiento de almacenaje, a través de la ranura ubicada en la parte trasera de la cafetera.
- Levante el cable y asegúrelo en la ranura cuando alcance el tamaño que desea.



PROGRAMACIÓN DEL RELOJ

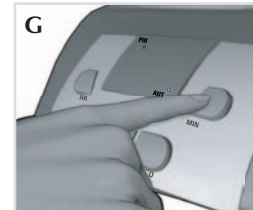
1. Conecte el aparato a un tomacorriente estándar.
2. La pantalla digital del reloj mostrará 12:00 de forma intermitente (E).

Nota: Usted debe programar el reloj antes de poder programar la función de colado automático.



3. Para ajustar la hora: Presione el botón HOUR hasta que la pantalla muestre la hora correcta (F).

Nota: Cuando la hora pasa las 12 meridiano, se encenderá una pequeña luz en la parte superior izquierda de la pantalla, debajo del signo PM. Si la luz no se ilumina, significa que la hora es AM.



4. Repita los mismos pasos con el botón MIN para ajustar los minutos (G). (Si pasan 5 segundos antes que usted programe los minutos, el reloj volverá a marcar la hora inicial y usted tendrá que programar el reloj nuevamente.)

Consejo: El mantener presionado los botones HOUR y/o MIN permite ajustar la hora y los minutos más rápido. El toque ligero cambia la hora en incrementos de 1 minuto.

Nota: Si la unidad se desconecta o si ocurre una falla eléctrica, el reloj tendrá que ser programado nuevamente.

CÓMO COLAR EL CAFÉ

No es necesario programar el reloj para colar el café, a no ser que desee usar la función de colado automático.



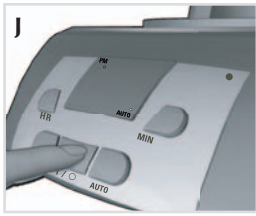
1. Abra la tapa del tanque de agua/cesto de colar.
2. Llene el tanque con agua de la llave hasta la medida deseada.

Precaución: Tenga cuidado de no exceder la capacidad máxima, de 12 tazas, para evitar que el agua se derrame por el agujero ubicado en la parte trasera de la cafetera (H).

3. Coloque el filtro en el cesto de colado, de forma que quede centrado.
4. Añada la cantidad de café molido deseada.
5. Inserte el cesto de colar en su compartimiento como se indica en la sección ANTES DE USAR.
6. Cierre la tapa del cesto de colar/tanque de agua.
7. Coloque la tapa de colado sobre la jarra vacía como indican las instrucciones en la sección ANTES DE USAR.

Nota: El café puede derramarse si la tapa de colado no está alineada correctamente.

8. Coloque la jarra vacía sobre la placa de calentamiento.



9. Enchufe el cable a un tomacorriente estándar.
10. Presione el botón de ENCENDER/APAGAR (I/O). La luz de funcionamiento se encenderá y el ciclo de colado comenzará. Si desea colar el café en otro momento, seleccione AUTO para programar el ciclo automático. (Lea a continuación en la sección COLADO AUTOMÁTICO) (J).

11. Cuando el café pare de caer dentro de la jarra, el ciclo de colado habrá terminado.
12. Una vez que el café molido se enfríe, cuidadosamente abra la tapa del tanque de agua/cesto de colar, retire el filtro y deseche al café usado. Coloque la tapa del tanque de agua/cesto de colar nuevamente.
13. La cafetera mantendrá el café colado caliente durante 2 horas y luego se apagará automáticamente.
14. Para apagar la cafetera, presione el botón de ENCENDER/APAGAR (I/O).
15. Desconecte el aparato cuando no esté en uso.

DISPOSITIVO DE INTERRUPCIÓN DE COLADO SNEAK-A-CUP®

El dispositivo de interrupción de colado Sneak-A-Cup® le permite servir una taza de café mientras el ciclo de colado aun está en proceso. El ciclo se detendrá momentáneamente si la jarra de cristal se retira de la placa de calentamiento. Devuelva la jarra a la placa antes de que pasen 30 segundos y el ciclo de colado continuará automáticamente.

Nota: Si la jarra no se coloca en su sitio luego de 30 segundos, el cesto de colado puede desbordarse.

COLADO AUTOMÁTICO:

1. Siga los pasos del 1-9 de la sección CÓMO COLAR EL CAFÉ.
2. Asegúrese de que el reloj esté programado con la hora correcta.
3. Presione el botón PROG; la luz indicadora del ciclo de colado automático (AUTO) se iluminará de forma intermitente.
4. Para seleccionar la hora del ciclo automático, presione el botón HOUR hasta que la pantalla muestre la hora correcta. Repita este paso con el botón MIN antes que pasen 5 segundos. (Si pasan 5 segundos antes que usted programe los minutos, el reloj volverá a marcar la hora inicial y usted tendrá que programar el reloj nuevamente.)
5. Presione el botón PROG nuevamente. Esto completa la programación de la hora de colado automático.
6. Presione AUTO para activar el ciclo de colado automático. La luz indicadora del ciclo automático se iluminará en la pantalla digital.
7. Si desea verificar para que hora está programada la cafetera, presione el botón PROG y la pantalla digital mostrará la hora seleccionada para empezar el ciclo de colado. (La luz indicadora del ciclo automático (AUTO) se iluminará de forma intermitente hasta que se presione el botón AUTO.)
8. Para cancelar la programación del ciclo automático, presione el botón de ENCENDER/APAGAR (I/O) dos veces. Todas las luces de la cafetera se apagarán.



CONSEJOS PARA COLAR CAFÉ

- No vuelva a usar el café molido; los mejores sabores se extraen durante el primer ciclo de colado.
- Si la jarra con café va a permanecer sobre la placa de calentamiento, asegúrese de retirar el café usado del filtro, enseguida que este se enfríe. De esta forma puede evitar que el café adquiera un gusto amargo.
- Para una ocasión especial, puede batir crema y agregar 1 o 2 cucharadas de licor de avellana, chocolate o almendra para coronar cada taza de café.
- Añada un pedazo de vainilla de aproximadamente 5 cm a la azucarera. ¡Le sorprenderá lo bien que sabe!
- Mantenga su cafetera bien limpia para que esté satisfecho con el sabor del café.
- Para el café con hielo, asegúrese de doblar la cantidad de café que usaría normalmente. El hielo diluye el sabor del café.
- También puede hacer cubos de café congelado en la hielera y usar la cantidad de café normal.
- Recuerde que antes de verter líquido caliente en un vaso de cristal, debe primero poner una cuchara de metal dentro, para evitar que el vaso se rompa.

Cuidado y limpieza

Este aparato no contiene piezas reparables por el consumidor. Para servicio, por favor acuda a personal calificado.

LIMPIEZA

1. Asegúrese de que el aparato esté apagado y se haya enfriado antes de limpiarlo. Abra la tapa, retire el cesto de colar y deseche el café molido. Luego limpie las piezas de la siguiente manera: el cesto de colar, el filtro permanente, la jarra y la tapa de la jarra son lavables en la bandeja superior de la máquina lavaplatos; o pueden ser lavados a mano con agua tibia jabonada. Para el cuidado adecuado de la jarra, lea a continuación. El exterior de la cafetera, el área del panel de control y la placa de calentamiento, pueden limpiarse con un paño suave humedecido. No utilice limpiadores abrasivos, ni almohadillas de fregar. Nunca sumerja la cafetera en agua.
2. Para limpiar el interior del tanque, abra la tapa permitiendo que ésta descance en posición abierta. Limpie las superficies con un paño húmedo y cierre la tapa.

CUIDADO DE LA JARRA

Una jarra dañada puede resultar en posibles quemaduras a consecuencia de un líquido caliente. Para evitar que la jarra se rompa:

- No permita que se evapore todo el líquido de la jarra mientras esté colocada en la placa de calentamiento, ni caliente la jarra cuando esté vacía.
- Deseche la jarra si está descascarada, rajada o dañada de cualquier manera.
- No utilice limpiadores abrasivos, ni almohadillas de fregar; éstos rayan y debilitan el cristal de la jarra.

- No coloque la jarra sobre, o cerca, de una hornilla de gas o eléctrica; ni tampoco dentro de un horno caliente o un microondas.
- Evite el manejo brusco y los golpes.

DEPÓSITOS MINERALES Y OBSTRUCCIONES

Los depósitos minerales que provienen del agua dura pueden obstruir la cafetera. El exceso de vapor y/o los ciclos de colado prolongados son señales de que una limpieza es necesaria. La frecuencia con que deben limpiarse los depósitos, está vinculada a la regularidad con que se usa el aparato y a la dureza del agua. Es posible que durante la limpieza la cafetera salpique, ya que se produce más vapor que al colar café. Se recomienda la limpieza cada 60 ciclos de colado.

1. Vierta vinagre blanco en el tanque hasta el nivel 7. Luego añada agua hasta el nivel 12.
Precaución: Tenga cuidado de no exceder la capacidad máxima, de 12 tazas, para evitar que el agua se derrame por el agujero ubicado en la parte trasera de la cafetera.
2. Coloque un filtro de papel en la cesta de colado y cierre la tapa del tanque. Coloque la jarra sobre la placa de calentamiento.
3. Encienda la cafetera y permita que se cuele la mitad de la solución de limpieza adentro de la jarra (hasta que el agua alcance aproximadamente el nivel 6). Apague la cafetera y espere 15 minutos para que se ablanden los depósitos.
4. Encienda la cafetera y cuele el resto de la solución de limpieza adentro de la jarra.
5. Apague la cafetera, vacíe la jarra y deseche el filtro de papel sucio.
6. Llene el tanque con agua hasta el nivel 12, coloque de nuevo la jarra vacía sobre la placa de calentamiento y encienda la cafetera durante un ciclo completo, para así eliminar cualquier residuo de la solución limpiadora. Puede ser necesario repetir este proceso para eliminar por completo el olor y el sabor del vinagre.
7. Lave el cesto de colar y la jarra, según las instrucciones en la sección de limpieza de la cafetera.

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

- Read all instructions.
- Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- To protect against fire, electric shock and injury to persons do not immerse cord, plugs or appliance in water or other liquid.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment. Or, call the appropriate toll-free number on the cover of this manual.
- The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock or injury to persons.
- Do not use outdoors.
- Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- Always attach plug to appliance first, then plug cord into the wall outlet. To disconnect, turn any control to OFF, then remove plug from wall outlet.
- Do not use this appliance for other than intended use.
- Keep lid on the carafe when in use.
- Scalding may occur if the lid is removed during the brewing cycles.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

This product is for household use only.

POLARIZED PLUG (120V Models Only)

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to modify the plug in any way.

TAMPER-RESISTANT SCREW

Warning: This appliance is equipped with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, do not attempt to remove the outer cover. There are no user-serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

ELECTRICAL CORD

- a) A short power-supply cord (or detachable power-supply cord) is to be provided to reduce the risk resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord..
- b) Longer detachable power-supply cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.
- c) If a long detachable power-supply cord or extension cord is used,
 - 1) The marked electrical rating of the detachable power-supply cord or extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance,
 - 2) If the appliance is of the grounded type, the extension cord should be a grounding-type 3-wire cord, and
 - 3) The longer cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over.

Note : If the power supply cord is damaged, it should be replaced by qualified personnel. In Latin America by, an authorized service center.

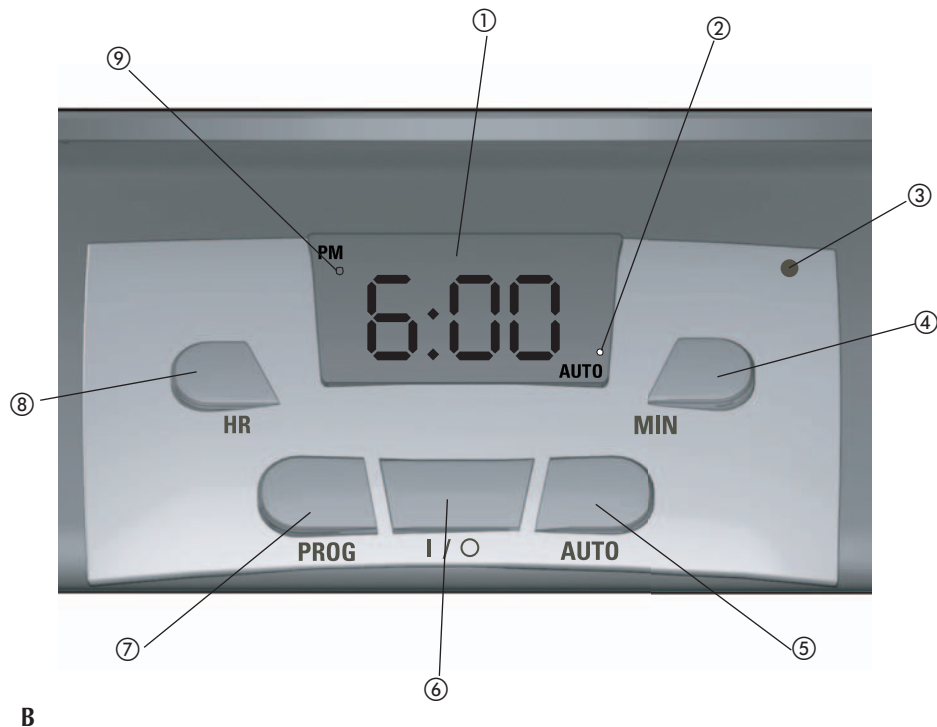
Product may vary slightly from what is illustrated.



A

1. One-piece water reservoir and brew basket cover
2. Water showerhead
3. Water reservoir
4. Water windows (on both sides) with cup level markings
5. Cord storage (inside of unit)
6. Control panel
7. "Keep Hot" plate
8. 12-cup/60 oz. (1774 ml) carafe
9. Carafe lid
10. Removable brew basket
11. Permanent gold-tone filter

Control Panel



1. LCD display

Shows:

- Current time of day
 - Preset auto brew cycle
2. **AUTO light (in LCD display):** Lights up when auto brew function is activated.
 3. **Power light:** Lights up to indicate that the unit is turned on and the “Keep Hot” plate is heated.
 4. **MIN button:** Sets desired minutes.
 5. **AUTO button:** Activates the auto brew function.
 6. **ON/OFF button:** Turns the unit on and off.
 7. **PROG button:** Press to select Delayed Brew mode.
 8. **HOUR button:** Sets desired hours.
 9. **PM light (in LCD display):** Lights up to indicate PM hours.

How to Use

This product is for household use only.

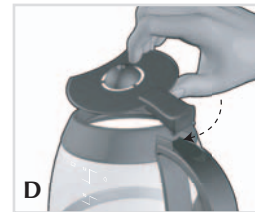
GETTING STARTED

1. Remove all packing material, and any stickers from the product.
2. Remove and save literature.
3. Wash all removable parts as instructed in the Care and Cleaning section.



4. Open water reservoir/brew basket cover and pour in fresh cold water up to the #12-cup level mark.

Caution: Be careful not to exceed the 12-cup maximum level, to avoid water running out the overflow hole in the back of the coffeemaker (C).



5. Place the filter into the brew basket with the handle to the right.

6. Close water reservoir/brew basket cover securely.

7. To replace brew-thru lid cover on empty carafe insert small hole on left side of cover handle into projection on carafe cover holder. Press U-shaped projection on right side of cover handle down to click into position on right side of cover holder (D).

8. Place empty carafe on the “Keep Hot” plate.
9. Pull power cord out from power cord holder in back of coffeemaker and plug into standard electrical outlet.
10. Brew water through appliance following the BREWING COFFEE instructions without adding coffee grounds. This removes any dust or residue that may have remained in the coffeemaker during the manufacturing process.
11. When brewing is complete, discard the water from the carafe.
12. Turn off the coffeemaker; unplug it and allow it to cool down.

ADJUSTING THE POWER CORD LENGTH

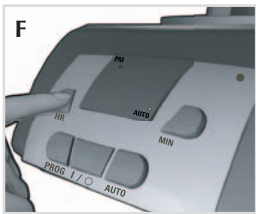
- You can adjust the length of the power cord to suit your needs.
- To increase the length of the power cord, simply grasp the cord (not the plug) in the rear of the coffeemaker and gently pull down and out of the slot away.
- To decrease the length of the power cord, simply feed any excess cord into the slot in the rear of the coffeemaker.
- Lift the cord and lock it into the slot when cord is at desired length.

SETTING THE CLOCK



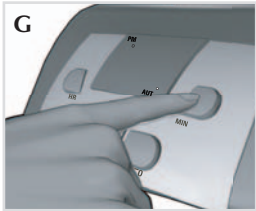
1. Plug appliance into standard electrical outlet.
2. The digital clock display flashes 12:00 (E).

Note: You must set the clock in order to use the Delayed Brewing feature.



3. To set the time: Press HOUR (HR) button until the correct hour appears (F).

Note: When the time passes Noon a small light appears in the top left corner of the digital display under the PM signage to let you know you are in PM time. If the PM indicator is not lit, the time is AM.



4. Repeat with the MIN button (G). (If minute setting is not changed within 5 seconds, the clock will revert to default time and the selection of hour and minute will have to be repeated.)

Tip: Hold the button down to make the hours and minutes change rapidly after a short delay. To change the time in 1 minute increments, press and release the MIN button.

Note: If the unit is unplugged or power is interrupted even momentarily, the time will need to be reset.

BREWING COFFEE

It is not necessary to set the clock to brew coffee unless you want to use Delayed Brewing.

1. Open water reservoir/brew basket cover.



2. Fill water reservoir with cold tap water up to the desired water marking on the side of reservoir. Caution: Be careful not to exceed the 12-cup maximum level, to avoid water running out the overflow hole in the back of the coffeemaker (H).

3. Place the filter in the brew basket, making sure that it is properly centered.

4. Add your desired amount of ground coffee.

5. Insert brew basket into the holder following directions in GETTING STARTED.

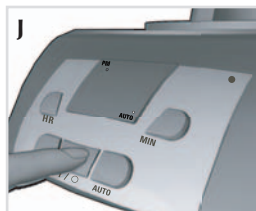
6. Close brew basket/ water reservoir cover securely.

7. Place brew- thru cover on empty carafe following directions in GETTING STARTED.

Note: Coffee may overflow if brew-thru lid is not properly aligned.

8. Place empty carafe on the "Keep Hot" plate.

9. Plug cord into standard electrical outlet.



10. Press ON/OFF (I/O) button; power light is illuminated. Brewing begins OR to delay brewing set the auto function. (See below for Delayed Brewing.) (J)

11. When coffee stops flowing into carafe the brew cycle is complete.

12. Once coffee grounds have cooled, carefully open reservoir/brew basket cover, remove the filter and discard used grounds. Close open reservoir/brew basket cover.

13. The coffeemaker will keep brewed coffee hot for 2 hours and then turn off automatically.

14. To turn off the coffeemaker, press the ON/OFF (I/O) button.

15. Unplug appliance when not in use.

SNEAK-A-CUP® INTERRUPT FEATURE

The Sneak-A-Cup® feature allows you to pour a cup of coffee from the carafe while the coffee is brewing. When the carafe is removed, the brewing process is paused. Simply replace the carafe on the "Keep Hot" plate within 30 seconds and brewing will resume automatically.

Note: If the carafe is not replaced within 30 seconds the brew basket may overflow.

DELAYED BREWING

1. Follow steps 1 through 9 under Brewing Coffee.

2. Make sure clock has been set to correct time of day.

3. Press the PROG button; the AUTO light blinks.

4. To select the time for delayed brewing: Press HOUR (HR) button until the correct hour appears on the display. Repeat with the MIN button within 5 seconds. (If minute setting is not changed within 5 seconds the clock will revert to default time and selection of hour and minute will have to be repeated.)

5. Press the PROG button again. The delayed brewing time is set.

6. Press the AUTO button to activate the delayed brewing. The AUTO button light is displayed on the digital display screen.

7. To check the preset auto time, press PROG button and it will display the time selected for delayed brewing to begin. (The AUTO light will blink until the AUTO button is pressed.)

8. To cancel the AUTO brew, press the ON/OFF (I/O) button twice. All lights are off.



COFFEE BREWING TIPS

- Do not reuse coffee grounds; the best flavors are extracted during the first brewing.
- If carafe filled with coffee is left on the "Keep Hot" plate, be sure to remove the coffee grounds from the filter as soon as they have cooled slightly. This will keep the coffee from developing a bitter taste.
- For a special occasion, whip some heavy cream with 1 or 2 tablespoons of hazel nut, chocolate or almond liqueur. Use to top off each cup of coffee.
- Add a 2-inch piece of vanilla bean to the sugar bowl. You'll be surprised at how good it tastes.
- Keep your coffeemaker very clean; you'll be pleased with the flavor.
- For iced coffee, brew the coffee with twice the normal amount of grounds. The ice dilutes the coffee flavor.

- Make coffee ice cubes from left over coffee and brew your coffee at its normal strength.
- Remember when pouring hot liquid into a glass, always put a spoon in the glass before adding the hot liquid. This will prevent glass from breaking.

Care and Cleaning

This product contains no user serviceable parts. Refer service to qualified service personnel.

CLEANING

1. To clean your coffeemaker, be sure the unit is off and cooled. Open the cover, remove the brew basket, and discard the grounds. Clean as follows: brew basket, permanent filter, carafe and carafe lid are all top rack dishwasher-safe; or they may be hand washed in warm, sudsy water. See below for carafe care. The coffeemaker's exterior, control panel area and "Keep Hot" plate may be cleaned with a soft damp cloth. Do not use abrasive cleansers or scouring pads. Never immerse the coffeemaker in water.
2. To clean inside the reservoir cover, open the one-piece cover allowing it to rest in the open position. Pull showerhead, clean showerhead with a damp cloth, then place water spreader under guide and close the cover.

CARING FOR YOUR CARAFE

A damaged carafe may result in possible burns from a hot liquid. To avoid breaking:

- Do not allow all liquid to evaporate from the carafe while it is stationed on the "Keep Hot" plate, or heat the carafe when it is empty.
- Discard the carafe if it is chipped, cracked, or damaged in any manner.
- Never use abrasive scouring pads or cleansers, they will scratch and weaken the glass.
- Do not place the carafe on or near a gas or electric burner, in a heated oven, or in a microwave oven.
- Avoid rough handling and sharp blows.

MINERAL DEPOSITS AND CLOGGING

Mineral deposits left by hard water can clog your coffeemaker. Excessive steaming and/or a prolonged brewing cycle are signs that a cleaning is needed. The frequency of cleaning out deposits is affected by the regularity of usage and water hardness. During cleaning, more steaming occurs than when brewing coffee and may emit spurts of steam. Cleaning is recommended every 60 brewing cycles.

1. Pour white vinegar into water reservoir up to 7-cup line on the water level window. Add water up to 12-cup line.

Caution: Be careful not to exceed the 12-cup maximum level, to avoid water running out the overflow hole in the back of the coffeemaker.

2. Put a paper filter in the brew basket and close the one-piece water reservoir and brew basket cover. Set empty carafe on the "Keep Hot" carafe plate.

3. Turn on coffeemaker and let half the cleaning solution brew into carafe (till water level goes down to around the 6-cup line on the water level window). Turn coffeemaker off and let it soak for at least 15 minutes to soften the deposits.
4. Turn on coffeemaker and brew remaining cleaning solution into carafe.
5. Turn off coffeemaker, empty carafe and discard soiled paper filter.
6. Fill reservoir with fresh water to 12-cup line, replace empty carafe on the "Keep Hot" plate; then turn on coffeemaker for a complete brew cycle to flush out the remaining cleaning solution. You may have to repeat this to eliminate the vinegar smell/taste.
7. Wash the brew basket and carafe as instructed in CLEANING.

¿NECESITA AYUDA?

Para servicio, reparaciones o preguntas relacionadas al producto, por favor llame al número del centro de servicio en el país donde usted compró su producto. NO devuelva el producto al fabricante. Llame o lleve el producto a un centro de servicio autorizado.

DOS AÑOS DE GARANTÍA LIMITADA (No aplica en México, Estados Unidos o Canadá)

¿Qué cubre la garantía?

- La garantía cubre cualquier defecto de materiales o de mano de obra. Applica no se responsabiliza por ningún costo que exceda el valor de compra del producto.

¿Por cuánto tiempo es válida la garantía?

- Por dos años a partir de la fecha original de compra.

¿Cómo se puede obtener servicio?

- Conserve el recibo original de compra.
- Por favor llame al número del centro de servicio autorizado.

Esta garantía **no** cubre:

- Los productos que han sido utilizados en condiciones distintas a las normales
- Los daños ocasionados por el mal uso, el abuso o negligencia.
- Los productos que han sido alterados de alguna manera
- Los daños ocasionados por el uso comercial del producto
- Los productos utilizados o reparados fuera del país original de compra
- Las piezas de vidrio y demás accesorios empacados con el aparato
- Los gastos de tramitación y embarque asociados al reemplazo del producto
- Los daños y perjuicios indirectos o incidentales

NEED HELP?

For service, repair or any questions regarding your appliance, call the appropriate 800 number on cover of this book. Please **DO NOT** return the product to the place of purchase. Also, please **DO NOT** mail product back to manufacturer, nor bring it to a service center. You may also want to consult the website listed on the cover of this manual.

Two-Year Limited Warranty (Applies only in the United States and Canada)

What does it cover?

- Any defect in material or workmanship provided; however, Applica's liability will not exceed the purchase price of product.

For how long?

- Two years after date of purchase.

What will we do to help you?

- Provide you with a reasonably similar replacement product that is either new or factory refurbished.

How do you get service?

- Save your receipt as proof of date of sale.
- Visit the online service website at www.prodprotect.com/applica, or call toll-free 1-800-231-9786, for general warranty service.
- If you need parts or accessories, please call 1-800-738-0245.

What does your warranty not cover?

- Damage from commercial use
- Damage from misuse, abuse or neglect
- Products that have been modified in any way
- Products used or serviced outside the country of purchase
- Glass parts and other accessory items that are packed with the unit
- Shipping and handling costs associated with the replacement of the unit
- Consequential or incidental damages (Please note, however, that some states do not allow the exclusion or limitation of consequential or incidental damages, so this limitation may not apply to you.)

How does state law relate to this warranty?

- This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights that vary from state to state or province to province.

Póliza de Garantía **(Válida sólo para México)**

Duración

Applica Manufacturing, S. de R. L. de C.V. garantiza este producto por 2 años a partir de la fecha original de compra.

¿Qué cubre esta garantía?

Esta Garantía cubre cualquier defecto que presenten las piezas, componentes y la mano de obra contenidas en este producto.

Requisitos para hacer válida la garantía

Para reclamar su Garantía deberá presentar al Centro de Servicio Autorizado la póliza sellada por el establecimiento en donde adquirió el producto. Si no la tiene, podrá presentar el comprobante de compra original.

¿Dónde hago válida la garantía?

Llame sin costo al teléfono 01 800 714 2503, para ubicar el Centro de Servicio Autorizado más cercano a su domicilio en donde usted podrá encontrar partes, componentes, consumibles y accesorios.

Procedimiento para hacer válida la garantía

Acuda al Centro de Servicio Autorizado con el producto con la póliza de Garantía sellada o el comprobante de compra original, ahí se reemplazará cualquier pieza o componente defectuoso sin cargo alguno para el usuario final. Esta Garantía incluye los gastos de transportación que se deriven de su cumplimiento.

Excepciones

Esta Garantía no será válida cuando el producto:

- A) Se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
- B) No hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que le acompaña.
- C) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por Applica Manufacturing, S. de R. L. de C.V.

Nota: Usted podrá encontrar partes, componentes, consumibles y accesorios en los centros de servicios autorizados. Esta garantía incluyen los gastos de transportación que se deriven de sus cumplimiento dentro de sus red de servicio.

Por favor llame al número correspondiente que aparece en la lista a continuación para solicitar que se haga efectiva la garantía y donde Ud. puede solicitar servicio, reparaciones o partes en el país donde el producto fué comprado. También puede consultarnos en el e-mail. servicio@applicaservice.com

Argentina

Servicio Central Attendace
Monroe 3351 Ciudad
Autónoma de Bs. As.
Buenos Aires Argentina
Tel. 0810-999-8999

Chile

Servicio Máquinas y
Herramientas Ltda.
Rosario Norte #24 A
Santiago, Chile
Tel.: (800) 401 400

Colombia

PLINARES
Tel. sin costo 01 800 7001870

Costa Rica

Tel.: (800) 293 4663

Ecuador

Servicio Master de Ecuador
Av. 6 de Diciembre 9276
y los Alamos
Tel. (593) 2281-3882

El Salvador

Calle San Antonio Abad 2936
San Salvador, El Salvador
Tel. (503) 2284-8374

Guatemala

MacPartes SA
3ª Calle 414 Zona 9
Frente a Tecun
Tel. (502) 2331-5020
2332-2101

Honduras

ServiTotal
Contigua a Telecentro
Tegucigalpa, Honduras,
Tel. (504) 235-6271

México

Artículo 123 # 95 Local 109
y 112
Col. Centro, Cuauhtemoc,
México, D.F.
Tel. 01 800 714 2503

Nicaragua

ServiTotal
De semáforo de portezuelo
500 metros al sur.
Managua, Nicaragua,
Tel. (505) 248-7001

Panamá

Servicios Técnicos CAPRI
Tumbamuerto Boulevard
El Dorado Panamá
500 metros al sur.
Tel. (507) 2360-236
(507) 2360-159

Perú

Servicio Central Fast Service
Av. Angamos Este 2431
San Borja, Lima Perú
Tel. (511) 2251 388

Puerto Rico

Buckeye Service
Jesús P. Piñero #1013
Puerto Nuevo, SJ PR 00920
Tel.: (787) 782-6175

Republica Dominicana

Plaza Lama, S.A.
Av, Duarte #94
Santo Domingo,
República Dominicana
Tel.: (809) 687-9171

Venezuela

Inversiones BDR CA
Av. Casanova C.C.
City Market Nivel Plaza Local
153
Diagonal Hotel Melia,
Caracas.
Tel. (582) 324-0969

www.applicaservice.com
servicio@applicaservice.com

Sello del Distribuidor:

Fecha de compra:

Modelo:

Comercializado por:

Applica Manufacturing S. de R.L de C.V
Presidente Mazarik No111, 1er Piso
Col. Chapultepec Morales, Mexico D.F
Delegacion Miguel Hidalgo
CP 11570
Mexico

Servicio y Reparación

Newton #133 Locales A y B
Col. Chapultepec Morales
C.P. 11570
Mexico, DF.

Servicio al Consumidor,

Venta de Refacciones y Accesorios
01 800 874 2503



PRECAUCIÓN / WARNING

**RIESGO DE INCENDIO O DE CHOQUE ELÉCTRICO. NO ABRA.
RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK. DO NOT OPEN.**



El símbolo de un rayo indica voltaje peligroso. El signo de exclamación indica importantes instrucciones de mantenimiento. Consulte a continuación:

PRECAUCIÓN: Para reducir el riesgo de incendio o de choque eléctrico, no retire la cubierta de la cafetera. No contiene por dentro partes reparables por el consumidor. Cualquier reparación deberá ser efectuada únicamente por personal autorizado.

The lightning symbol refers to “dangerous voltage”; the exclamation symbol refers to maintenance instructions. See below.

WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, do not remove the cover of the coffeemaker. There are no user-serviceable parts inside. Repair should be done by authorized service personnel only.

➤ **BLACK&DECKER** marca registrada de *The Black & Decker Corporation*, Towson, Maryland, E.U..
is a trademark of *The Black & Decker Corporation*, Towson, Maryland, USA

Código de fecha / Date Code

Copyright © 2008 Applica Consumer Products, Inc.

Fabricado en la República Popular de China

Impreso en la República Popular de China

975 W 120 V ~ 60 Hz

975 W 220 V ~ 50/60 Hz

Importado por/ Imported by:

Applica Americas, Inc.

Av. Juan B Justo 637 Piso 10

(C1425FSA) Ciudad Autonoma de Buenos Aires

Argentina

C.U.I.T No. 30-69729892-0

Importado por / Imported by:

APPLICA MANUFACTURING S. DE R. L. DE C. V.

Presidente Mazarik No111, 1er Piso

Col. Chapultepec Morales, Mexico D.F

Deleg. Miguel Hidalgo

CP 11570

Mexico

Del interior marque sin costo

01 (800) 744 4444

Made in People's Republic of China

Printed in People's Republic of China



Applica Consumer Products, Inc.

2008/8-13-28S/E



Impreso en papel reciclado.
Printed on recycled paper.

Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>